

గొప్ప వారితో గుసగుసలు

అల్లసాని పెద్దన

శ్రీ శ్రీ వారణాసి శ్రీనివాసరావు

[హంపీ - మాతంగవర్ణనమీద నున్న ఆలయం దాదామీద కూర్చుని నేను పద్యాలు చదువుతుంటా. క్రింది పద్యం నాల్గవపాదం చదువుచుండగా పెద్దనార్యుడు పైనుండి దిగుతారు.]

నే: "హితువపు చతురకచోనిధి కతులపురాణాగమేతిహాసకభార్య స్మృతియుతుడ వాంధ్రకకతా పితామహుడ వేవ్య రీడు కేర్తన నీకుకా"
పె: మా పద్యమే చదువుతున్నావే.
నే: (తేచి నమస్కరిస్తూ) చదవడ మేమిటి. 2 గ్ల ఓమంచి తమ కోసం తడకధ్యానం చెప్పింటే!

పె: ఎంత తొందరాయ్ నీకు! నీవు మంత్రం చదివి ఆహ్వానించి డక్కడ మేం వచ్చేటందుకు! రెంటికి కొంచెమైనా అవకాశ ముండొద్దూ స్వర్గం పుంచి దిగి రావడానికి? ఆక్కడ బృహస్పతి వధలో నుండగా నీ పిలు పొన్నా. వెంటనే వారి వెళ్ళు బుచ్చుకుని బయల్దేరాం! ఏమిటి వేగిరా నిక్కారణం?

నే: తిర్వాత మనవి చేసుకుంటా. పినపీఠ భద్రయ్యగారు చెప్పా రేదో కవిత్యవిషయ మక్కడ దువస్యిస్తారని. నే నెనగూడితేనే కొంకం సెలవిస్తూ. తమకంటివారితో సంభా సింపడమన్నా, తమరు చెప్పేవి విడమన్నా నాకు పరమానందం.

పె: (ఆసీనులై, నన్ను కూర్చుండ నియ మించి) ఏముందోయ్, మేం పదిమాటలువాండ్లం గాని, పది మాటలనేవాండ్లంగాని కాం. ఏదైనా అంటే, ఆలోచించుంటామా, లేదో మాకే తెలియగాని, అది బిలాతరంలాగ కాళ్ళకత్తిమెంది. ("కవిత్యమెట్లాగుండాలో చెప్పును") అంతా అడి గితే "బృహస్పతిగా రెడుతు"నని మేమంటే, "మీ భూలోకంలో నెట్లాగుండా అనుకుంటాగో విన్నాని" వారంటే, "అయ్యా, తమకంటి పద్య జ్ఞులకది చెప్పాలా; ఇనా తమ సెలవైంది కాబట్టి చెప్పానని" అప్పుడు చెప్పిన ఉత్పలమాలిక చదివాం.

నే: ఏదంటే తమ కాంధ్రకనితాపితామహు దిరుగు నిప్పించిందేనా!

పె: ఔను.

నే: విని వా రే మన్నారండీ, బృహస్పతి గారు?

పె: ఏమంటాగోయ్? పెద్దలైన రన్నా యేమెలా అనేట్లు మన మెప్పు డేం జెప్పా మేం జేసామాయ్? బాగుంది. వేమైనా అంటే చెప్పేవాండ్ల మన్నార.

నే: వారు అంటే చెప్పేవాండ్ల మన్నార! తమకు మళ్ళీ శృంగారసాక్షి కరిగించే వాండ్ల మే నన్నారూ?!

పె: ఏమిటి వెళ్ళివచ్చా? మరొక రసంతో కవితాతత్వం దింపడమెట్లాగా? వారు దేశతల నా నీ సందేహం! దేశతలకుమటుకు శృంగార రస మంటే ఆభిమానం లే దవకున్నావా?

నే: ఔనాను. ఆపరసలు, సందననం వస్తారా...

పె: ఇరుగో, నీకొండంకొంకెతనమున్న దనుకుంటాం! వారు అంటే చెప్పేవాండ్ల మన్నారా అనడంలో మనకంటే వారిది కులని వ్యగ్నించావ్. ఆపరసలు వస్తారా అనడంలో వారువంటి వాండ్లన్నావ్. నీ కనుకుంటే శృం గార రసమనుకున్నావ్.

నే: తమ మాలికలోదంతా శృంగార మైతే నే నన్న వానికంటే యే ముందండీ?

పె: అసలు మామాలిక నీకగమెంది? అనంతా జచ్చియూ తమమన్నావా? కవిత్య మనుభవవేద్య మేగాని వర్ణించడానికి వీలైంది కాదని మాభావం. అనుభవవేద్య పంటే యెట్లాడి అనేదానికి

మన శరీరానుభవంలో నానందస్థాయి కంటే శృం గారావస్థలాంటి దన్నాం. కేవల భౌతికాను భవమేనా ఆనుకోకుండా, ఆంధ్రంలో సంస్కృ తం పచరించిన పట్టుల నిట్లాగుండా లన్నప్పుడు ధ్యాత్వికానంద స్థాయికూడా అంటుంటాండా లనినూచించాం. మరొక విశేష ముంది దాన్లో: భౌతికానుభవ మిట్లా గుంటుం దని అచ్చ తెలు గులో నిరూపించాం. ఆధ్యాత్మికానుభవ మిట్లా గుండా లని శంకృతంలో నిరూపించాం. ఇక దాన్లో పలుకుల పాంకాలు, గతుల పాంకాలు. రీతుల పాంకాలు పరచుర ముంకువ లుగా ఉండా లని నూచించాం. ఈ సారస్వ మంతా అంతర్వృతంగా నెంకు కుర్చారంటే కవిత్యం గూఢతా తేటతనం గలిసండా లని మరొక సందర్భంలో జెప్పాం!

నే: అబ్బా! ఇంతలా ఆ సభవారి కందరికి అర్థమైంది ధూలోకంలో జెప్పినపుడు?

పె: ఏమిటా ప్రశ్న? ఏదైనా ఉపన్యసించే టప్పుడు వట్టి పాడి మాటలందరికీ అర్థమాతాయా? ఆనాడు రాయలసభలో కవులూ, పండితులూ, యొక్కడై ఆయన కృపూర్తులు అనేకు లున్నారు. వారందరికి సారస్వ మంతా కాక బోయినా కొంతైనా తెలుసుకుంటుంది. అందరికి నన్నయభీ ట్టన్నట్లు అనుభవవృత్త అదరణీయమై వుంటుంది.

నే: అప్పుడేనాండీ, తమర్ని రాయలవారు బహుళకరించింది.

పె: ఔను; నీవు పై నన్ను బిరుదు, గండ పెండెరం ఇచ్చారు.

నే: ఇచ్చారేమిటి? వారే స్వయంగా తొడిగారనుకున్నారే?

పె: తొడి గొచ్చినమాట వాస్తవమేగాని, మేం వారించి అందుకుని తొడుక్కన్నాం.

నే: తమ రుట్లా బహుళకరించడ మందరికీ అంటే సభలో నెక్కడమంది, క్షేమేనాంకి?

పె: ఎంత క్షిప్తం నీ ప్రశ్న! సభలో నెంత మంది క్షేమో పట్టా జేల్పేడి? మీ కాలంలో లాగా చెతు లెత్తించడంగాని కానితమృక్కల మీద వ్రాయించడంగాని అప్పు డుండేదికాదు.

ఏదైనా సభలో నెవరికైనా యిష్ట లేకుంటే తేచి, అంత తిరిలి వాదించేవారు. అప్పుడే వా క్యా ర్థమో, సమస్యాలూరంమో ఇత్యాది కలాపం జరిపి పదిమంది నిర్ణయించేవారు. అట్లాటి వా దిన మేమీ జరగలేదు. ప్రభువు పండితుడు కవి. ఉన్నవాండ్లలో పర్యవ్రు ఒకవొకళ్ళకు తీసి పోయేవారు కారు. ఎవరూ అభ్యంతరమెట్టలేదు కాబట్టి మాకు స్వీకరింపక తప్పిందికాదు. ఇంతకూ మేం బిరుదులు కానా లన్నామా, పెండెరాలు కావాలన్నామా? ఏమిటో వాట్లా నే నుంది?

నే: అదేం తాతగాయా, మీ కవంటే నిరసనా?

పె: నిరసన నెట్లాగన్ను, స్వీకరించిన తర్వాత; నిర్ణయ మనొచ్చు. అవి నేకపోకేనేం కవికేసమకాలంవారి నారస మే నూలకోయ్. తా త్కొ లిక ముఖ దాయ క మైనా శా శ్వత గుఖ మి య్యు డు. వచ్చేతర్వాత ఆంధ్రలోక మంతా గౌరవించే అదనంతో అట్లా టిని దెబ్బవేలి బిరుదులు, పేర పెంకేరాలు కుల తూగలేవు. వ్యాస వాత్సీకులు, కాళిదాసాది మహాకవులు, మన కవిత్రయంవారు, శ్రీ నాగండు మొదలైన మహామహులు వారి కొచ్చిర గౌరవం వారియాత్మల కెంత తృప్తిగా వుంటుందో! పై వారంతా తమ కాలాల్లో నేనో నేరుపపదారే గాని తర్వాత వచ్చిన నేరే వారింపుగా వుం టుందని నానుతం.

నే: శ్రీ నాగండుంటే ప్లాపక మొచ్చింది. వారు తమ కభిమానకవా?

పె: అభిమానకవంటే!

నే: వారి కవిత్యంంటే తమకున్న గౌరవ మిత్తర కవిత్యంమీద లేదా? అని

పె: ఆ విషయం నిర్ణయించే దెట్లా?
నే: అంతకంటే శేలికప నే గుండండీ? వారి పోకళ్ళకు మళ్ళీ పోకళ్ళు సవరించడం? వారి పద్యాలవంటి వాటినే గూర్చుకొని కొన్ని కొన్ని చోట్ల వారి మాటల్నే వాడడం లోనైనవి.

పె: హూ, (కొంచెముంకి) నీవన్న శ్రీనా గుండి పోకళ్ళు, పద్యాలు, మాటలు మాలో గన్పించే మాట నిజమే కావచ్చుగాని, అట్లాటి పోకళ్ళు మేం బోలేక పద్యాల్లో యలేక మాటలు గూర్చు లేక పోతే తప్ప మా యిద్దళ్ల నెక్కడ తక్కడ లెట్లా నిర్ణయిస్తారు. ఒక్కొక్కసారి ఆయా విశేషాలు మే మనుకోకుండా దొంగుండవచ్చు, దానికేం? కవిత్యం వాక్కుతో సంబంధించింది. మనిసిని బోలిన మనుష్యు లున్నట్లు వాక్కును బోలిన వాక్కుండెనూడదు? ఇంతకు మాలో నాయా విశేషా లెట్లా వున్నాయ్? కొన్ని పట్ల వారివానికన్నా బాసన్నాయెమో? దీనికంతా కీలకం కేవలకల్పన మెనరితరం? ప్రహృతర మేమో ముందు నిర్ణయించు. ఏవో అక్కర మాలిన పరిశోధనలు చేయకుండా గ్రంథాన్ని సమగ్రంగా జాలి దానియిన మాటాప్రాయం నెట్లూకని తగిండా, తగండా అని నెట్లూలికాని యెందుకోయ్ యాకుంటి సందేహాలు. మరొకటి: వారు మీ కభిమానకవా, అంటే, మిగతావారు కా రేమో ననే గ్వనిలేదూ, మీకాలం వాండ్ల కెందుకోయ్ యీ అనవసర ప్రయాసా?

నే: అట్లాగంటే యెట్లాగండీ? అట్లాటి విమర్శ లేకపోతే భాషాప్రపంచ మెట్లా బాస పడుతుంది; వృక్షాతుంది?

పె: (ఆశ్చర్యంతో) ఏమిటి! భాషా ప్రపంచమెట్లా బాసపడుతుంది, వృక్షాతుంది! ఏకి, మీ విమర్శలు బంగారంగానూ! భాషా ప్రపంచ మేమిటి? ఏక్కడిది సవిలాసం? ఏకడు దాన్ని మెడలు వాడింది? సరే వాజ్ఞయం గావాడేడు! సరే! పెద్దన్న శ్రీనాథుడి పద్యా ల్లాటివి ఫలానా ఫలానా వ్రాసాడు, ఫలానా ఫలానా పోకళ్ళుచూర్చాడు. ఫలానా ఫలానా మాటలు వాడాడు అని అనన్నీ పోవనే ఒక గ్రంథం చేస్తారు! దాని ఉద్దేశం అట్లా చేయ కూడదు, చేసేంవానికి పెద్దన బంగారం వైట బట్టకదా, అప్పు నాయనో, మనగతీ యింటే జేతుంచని ముందువాండ్లంతా హాతలిపోయి బాగ్ర తపస్తారు? ఆ విధంగా వాజ్ఞయం బాగు కద్దుంది? అట్లా కూర్చున్న గ్రంథాలచెత్తో వాజ్ఞయం వృక్షాతుంది?! ఔరా, ఔరా యెంత కట్టు తీసిందాండ్రం. అవును ఏమా తుంది. ప్రభు జెవ్వదూ లేదూ! ఎవడికి వాడే మొనగాడైనాడు!

నే: (వ్రుటకమింగి) తెల్ల వాండ్లంతా అట్లా విమర్శిస్తారు.

పె: పై చెచ్చికోకటి! ఇరుగో ఇట్లా చూడు. మీరంతా వాండ్ల చదువుల్ల కి వి తే వాడితో వాండ్ల వాజ్ఞయంమీదనే దండెట్టిండి మీరు ఫణ్య గుంటుంది మా మీదికి కాకంకి ఔరా బాసపరచుంటు, వృక్షకావంటి!

నే: చిత్తం. తమకు కోప మొస్తుంది.

పె: ఇ రోకటి! మాకేం కోపం, పేం విస్తు బోయి కొట్టుకుంటాంటే!

నే: సరే పోసింకి. (కొంచెముంకి) తాత గాయా, మమరిత్రమ రాయలవారు రాయ మన్నారా, మీరే వ్రాస్తారున్నారా?

పె: (ఆశ్చర్యంగా చెయ్యిత్తి) యి వ్యేం ప్రశ్నలోయ్! అవతారికలో నేమన్నాం?

నే: దాన్లో నేమంటేనేం. కవులంతా కల్లాచ్చాయనా?

పె: ఎట్లా! అట్లా గే మే మా వ్రాసుంటా మనా? మీ కాలం లో అవిధా లాదానికి జంక రవకుంటా. మా కేం కర్మం? మానోట అబద్ధంరాదు. రాయలవారోకనాడు సభలో రాయమన్నారూ రాసాం. అంటే జరిగింది. మిగతా కవులవిషయం ఎత్తావు కాబట్టి చెప్తా విను వారికొచ్చిన కలలవిషయం. ఆసల సంద్ర దాయ మారంభించి వాయన తిక్కనగారు. ఆయ నకు కల నిజంగా వచ్చుంటుందని నా నమ్మకం. అ డెట్లాకో యిప్పుడే తెలుస్తుంది. ఎవరైనా కొండరు వారు, వీరూ అట్లా వ్రాసారకదా. బాసుంటుంది! వాసారేమో కాని చాలావరకవి

నిజమెయ్యుంజొచ్చు. కలలప్పుడు అభూతికల్పం కాలేవు. అస లభూతకల్పన స్వప్నలో లేదు. ఏదో వ్రాద్దామని సంకల్పించుకున్నవారికి "తిక్క నమహానుభావుడు: ఆయనకు హరిహరనాథుడు కనబట్టెట్లు మనకు కనిపిస్తాడా?" అనుకుంటూ నిద్రపోతే, ఆవాంఠ చిలవలు పలవలు వెట్టుకుని అతని కీడెర్నట్లు కల రాగూడదూ? అట్లా వచ్చిందంటే అసత్యం లేదుగా? ఈసందర్భం లో నే నొక్కమాట చెప్తా విను: అబద్ధికుడిని శేలిండాకా ప్రతివాడి సత్యంను డడకోడం మన గౌరవానికి మనశ్యాంతికి మంచి సాధనం. ఈనూత్రాన్ని నా క్కలాచ్చిందనే ప్రతి కవితల్లా పట్టించు.

నే: తనుర్లూగంటే సత్యాన్నామే పాటిం చనిమాకాల లో ప్రతిసంధానాక్కలాచ్చింది. వారు ప్రత్యక్షమ చూడకు, వీరు ప్రత్యక్ష మచూడరు అంటాడుగా!

పె: అన్నీకోయ్, నీ కేంబాధా? వాడి కర్మావమాడు పోతాడు!

నే: చిత్తం, చక్కగా చలిసింది. మారీ, తమ గ్రంథానికి, మనచరిత్రకు కాలసిద్ధాంత మెంతండి?

పె: (అచ్చెరువుతో) ఏ సిద్ధాంతం?

నే: కాలసిద్ధాంతం.

పె: ఏ శాస్త్రానికి సం బంధించిం చి, నా సిద్ధాంతం?

నే: కవిత్యానికి? కావ్యాలకూ సంబంధిం చింది.

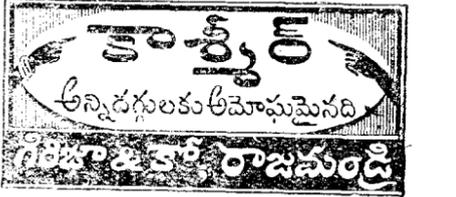
పె: నాయనా, మేయా ఏదో వేవాలు, పురాణాలూ, ఆరు శాస్త్రాలూ, నేర్పాంగాని వాట్లా, వాటిక ర్మం కావోలు, యేమనాలి, వాటి అపరిమితప్రజ్ఞాన ప్రసోధనో ఈ సిద్ధాం తం తాకం! ఏమిటి? కొంచెం విపులం చెయ్ నాయనా!

నే: నన్ను నెక్కరిస్తున్నాగో, నిజంగా అడుగుకున్నాగో లేవీలా?

పె: నాయనా, నీకన్నా యెన్నో శతాబ్దాలు పెద్దవాణ్ణి: ని నెక్కరిస్తానా? నిజంగా తెలికే అడిగా. ఆ సిద్ధాంతాన్ని మాగ్రంథానికి పట్టించ డుకు; బాగా అర్థమవుంది కుకు.

నే: మేక్సియర్ మహాక వని ఆంగ్లంలో నొక మహాకవుండేవాడు. ఆయన ముప్పైయారు నాటకాల, కొన్ని కావ్యాలు వ్రాసాడు. ఆయన కవితావిమర్శకు లా నాటకాల్లో ప్రతి నాటకాన్ని తీసుకుని దీన్లో చిత్రించిన కాల

(18-వ పేజీ చూడుడు)



Advertisement for 'య్యు డ్దా ని కి పూ ర్వ పు దరలకన్న తక్కువ' (You get more for less). It lists various watch models and prices, including 'విన్ మేజ్', 'సరిగా టైం చూపును', 'ప్రతీదీ 8 ఏళ్లు గ్యారంటి', etc. The ad is for H. DAVID & CO., Post Box No. 11424, CALCUTTA.

# అల్లసానివెద్దన

(10-వ పేజీ తరువాయి)

మెంత అని వివరించారు. ఆ వివరాలు చదివి పట్టుకుంటే, మనచాండ్లా నాటక కాలనిర్ణయ సిద్ధాంతం మన గ్రంథాలన్నాడా పక్షండా లేదా నివచించడం మారంభించారు.

పె: ఉహూ—  
నే: ఆగండి తాతగారూ, నన్ను చివరకొక చెప్పండి ఆ సిద్ధాంతాన్ని తమ గ్రంథానికి పట్టికే:—'ఒకనాటి కుతపకాలమునందుకొ' అన్నారు కాబట్టి ఆ కాలమును యోగి వచ్చాడన్నమాట: తర్వాత ప్రవరని అలవాటు బట్టి భోజనానంతరం తీర్థనూత్రా సంభాషణ జరిగిందాటి: అది జరిగితర్వాత సిగ్గుడు మందు రాసిపోవాలి: 'ఆ మంది యీ తేడ రి గి న భూమి సుగుడిగె' అనడంవల్ల నాడే ప్రవరడు హిమవత్సర్యతాని కెళ్ళుండాటి: "మధ్యాహ్నముండలైనుకొ" అనడంచేత, ఆతిథి భాజనం రెండు యోగముల తేగాని భోం చేయ రుక దా. మధ్యాహ్నముంటే యేమిటా అని—

పె: కాలసిద్ధాంతమంటే యిదా! తెలిసింది. హిమవత్సర్యతాని కెళ్ళకాలమున్నాడు, తర్వాత సూర్యోదయవర్ణ నంకిగదా, ఆ మధ్య హిమవంకపట్టణం, వరూధిని దర్శనం, సంభాషణ అన్నిటికీ స్వభావుండా, ప్రకాశా కాలపరిమాణం పెంతా, అనికాదూ మీ సిద్ధాంత ప్రయోగం?

నే: (నంతోవంతో) చి త్తం, నూత్న గ్రామాలు: తమరు చూపిన అంటుకపోతారు!

పె: (ముక్కుమీద వేలేసుకుని) చూపిస్తే అంటుకపోవడం చల్ల గా వుండా! ఇదేం సిద్ధాంతం! యిదేం పాపకర్మం! ఏమిటి?! తెల్లాళ్ళ నాబ్బయూనికీ కట్టింది యీ తెగలు! దాన్ని మన నాబ్బయూనికీ పట్టించాలని మీరంధి?! రామరామా! ఇట్లాటి విమర్శించుదని మేమంతా యొక్క రాస్తిమే! ఏమిటి? ఒక్కొక్క కావ్యంలో కథ యెంత కాలపరిమాణాన్ని నిరూపించాడనా? వెద్యేండ్లవుతుంది, నూరేండ్లవుతుంది, యేడా దాతుంది, నెలొతుంది, దిన మాతుంది, లేకపోతే ఒక్క ఘడియో, విఘడియో, రెప్పపాటో అవుతుంది. ఈ కాలపరిమాణం తెలియవంపల్ల నయ్యే రసపోషణేది, జ్ఞానాభివృద్ధి? మేమిందాకన్న చెత్తను పోగుజేయడం క్రోధి కృష్ణమాట—

ఓరి, మీ వి మ ర్మ బం గారం గా నూ!  
(కొంచె మాగి) సరే, మీ సిద్ధాంతవృష్ట్యా మా గ్రంథాన్ని విమర్శించాం. దాన్లో కథ జరిగి కొన్ని కోట్ల సంవత్సరాలైంది. ఒకడి చిన్నతనంలో జరిగిందే మనస్సుకుబట్టే విషయమైతే నిన్నో మొన్నో జరిగినట్లుండే, కవి అంత మనస్సుకు పట్టలేనికథ నెచ్చుకోనేయెచ్చుకోజే. ఎత్తుకున్న స్వడిప్పను జరుగుతున్నట్లు వ్రాసేగాని అది సర్వాదరణీయంకాక. అట్లాటప్పడు దానికాల పరిమాణ నిర్ణయానికి దిగితే ఆ కథ మాగుతుంది? తర్వాత ఒక కథలో వెనుక జరిగింది, ముందు జరిగింది, ఇప్పుడు జరిగింది ఉండొచ్చునే భూత భవిష్యత్వ ప్రమాసకథాసరకులకు విపరీతకాల పరిణామ కృత్యాసా లుండొచ్చునే ఆవన్నీ మీ సిద్ధాంతంతో కొట్టికూరిస్తే దాంతోనే ప్రయోజనం వెలగబడుతుంది. కావ్యాన్ని, ఓషికపట్టి పని తేనివా డెవడో కూర్చుని కూరుస్తాడు ఎందుకు పనికొస్తుంది. తద్వల్లవృత్తి పరీక్షించి లోపాలలోపాలు మీరంతా నిర్ణయిస్తూ రనుకుండాం. దాంతో మా మనుచరిత్రకు వన్నెతరుగుతుందా, వాసి తరుగుతుందా? మీ విమర్శనాశక్తి బాగుం దనుపిస్తుందా?

నే: అ డేమండీ? కాలసిద్ధాంతవిమర్శతో నాంగ్లవాబ్బయ మెంత పెరిగిందనుకుంటారు!

పె: జో నా న్నాయనా! రవ్వ ఒక పలుకులా గుంటుంది కాని అక్షమైన వెత్తా పోగు జేస్తే పెద్ద కుప్పవుతుంది.  
నే: తమ కా సిద్ధాంతం పనికిరాదన్నమాట.  
పె: (కొంచెముండి) పనికిరాం దన్నమాటే మిటి.—వట్టి పనికిమాలిన సిద్ధాంత మన్నమాట. ఈ కథలో ముందు భాగానికి తర్వాతి భాగానికి బహుశా యితరకాలం జరి గుంటుందిని

యెవడైనా ఛాందసవ్యాఖ్యా తంఠే బాగుం టుండేమో కాని మిగతావార్షిక కది నిరర్థకం.

నే: పోనీండి తాతగారూ: మరొక విషయం:—ఆ గ్రంథం ద్వితీయాశ్వాసమంత బాగుండవేం మిగతా ఆశ్వాసాలు.

పె: ఇట్లాటి శంకల కేమని సమాధానం? గడుసుతనంగా ఆదిబాగుంది కాబట్టి, అందా మంటే సమాధానం కాదైపోయే! ఏదో విప్పి చెబితేగాని నీకు సంతుష్టిగానుండదు కాబట్టి చెబ్బాపట్టు. మొదట కథకూడా ఒక చదువే. ఏ వస్తువుకే నారుచి సమగ్రంగా వుంటుందా? చిన్న ఉదాహరణం వంకాయ. తొడిమ దగ్గర రుచి మిగతా చోట్ల నుండదు. ఆ కథకంతా మూలమా ఆశ్వాసంలో ఉంది. మిగిల్చి భాగాలకంటే ఆక్కడి కథ రసవంతమైంది. అందుకని మిగిలిన వాళ్ళోకంటే రుచిమంతంగా వుంది. కాని గ్రంథాన్నట్లా పరిశీలించనూడదు. మిగతా ఆశ్వాసాల్లో నన్ను విషయాల్ను తీసుకుని అవి యితరత్రా కనుపించి నటువంటి విషయాలకంటే బాగున్నాయో లేదో చూడాలి. పేట నుదా హరణంగా తీసుకో. వాబ్బయంలో నన్ను పేట లకు మా పేటకు కేలాటి పోలి కుందో గమనించాలి. అప్పుడు లేళ్ళాటి. మా మత మేమిటంటే, చదువుకోవడానికి విద్యానికి మీ కా ఆశ్వాస మెంత యింపుగా గనబడాలి మిగతావి వాళ్ళో నన్ను విషయరసవత్తిత్యే దానికి తీసిపోవు. దానికొక్క వెళ్ళిక చిక్కింది, అందులోని చక్కని శృంగారం. శృంగారరసం అందరికీ నచ్చినట్లు మిగిల్చి నచ్చవు. దాన్లోకూడా వరూధినికద్దనడం, ప్రవరడు వద్దనడం మాకేక్తి వంచన లేకుండా వర్ణిత లయ్యాయి. అట్లాటి ప్రసంగం అందరికీ విన నింపుగా వుంటుంది కాబట్టికూడా దాని ఆధిక్యత యేర్పడింది. ఇతర రాశ్వాసాల్లో విషయాలపట్లకూడా మనసా అట్లాటి అభిమానమే పట్టించుకుని విమర్శిస్తే అవి దానికి తీసిపో వని మే మన్నది నీకు నచ్చక తప్పదు.

నే: గ్రాహ్యమైంది. ఇక—తమరు వరూధి స్వనాథ్యం చెసారని మేమంతా అనుకుంటాం.

పె: ఇది పెద్ద శంక. దీనికి మనుచరిత్ర శిల్పాన్నంతా విమర్శించా ల్పొస్తుంది. వినా నూలంగా ముచ్చటిస్తా. ఆమెనెట్లా అన్యాయం చేసా? ప్రవరుడిచేత ఊరి అనిపించలేదనా? అట్లా గైతే ప్రవరుణ్ణిమటు కన్యాయం చేయాలా అట్లాటి కామినితో ప్రసంగం కుదిర్చి? పవిత్ర శిల్పణ్ణి, కామప్రసూర్ణ యైన కాంతామణిని ఏకాంతంగా తారసిల్లజేస్తే యే యనస్వ కలుగు తుందో దాన్ని వర్ణించాం. అందులోది? జరిగిందనాయమైతే అది యీశ్వరుడికే తోచిందా అన్నట్లు తర్వాతి కథలో నతని స్వరూపంతోనే ఆ కామిని వాంఛ తీరిందిగా? అసలు ప్రవరు



ఆక్టింగ్ గవర్నర్ జనరల్ గా అధికారాన్ని స్వీకరించిన అనంతరం, మంత్రివర్గభ్యుల అభినందనల నందుకొంటున్న శ్రీ రాజగోపాలాచారిగారు.

డన్నావ్. అతని పన్నెపోయిందికాబట్టి అతని సంగతి మళ్ళీ తడవాలివని లేకుండా పోయింది.

నే: (కొంచెం విచారించి) బాగుందికాని తమరూ జరిగిందనాయమా అనుకున్నట్లు స్ఫురణపొందెనో యన సభోనిణి దాల్చె గమయ దీధితికొ" అన్నారే? అదంతా నేను మీకు వరూధినిపట్ల గలిగిన సానుభూతికి ప్రబల నిదర్శనమనుకుంటున్నా. నేనే గారు మా కాలం వాండ్లు చాలామంది చట్లా గనుకుంటారు.

పె: ఓరి మీకాలంవాండ్లు చాలా మందితో మాకు చావొచ్చిందే? తోచిన విమర్శవల్ల విమరాలే! ఏ మాలోచించన్నారట్లా? వర్ణన్ను కథతో గలిపితే యింకా అందంగా వుంటుందని చేసిందాన్ని మాసానుభూతికొండ తిప్పారూ? కవిమనస్సు కథలో లీసమై తిరుగుతుంది. ఆ సందర్భంలో నట్లా వ్రాస్తే బాగుంటుంది దని వ్రాసాం. రసపోషణకు చిక్కైన వీలును వదలు కునేకవి కవాలాడా? అట్లాగామండా ప్రవ రునివంటి పవిత్రుణ్ణి యీ కామినిట్లా చేస్తుండా అని సూర్యుడికీ కోప మొచ్చిందంటే యెట్లా వుంటుంది? అది అనేవాండ్లమేమో వెకథట్లా జరక్కుంటే. ఏదోవిధంగా ఆ కోర్కె యీడే గుండా లేదా? అట్లా సూర్యుణ్ణిగనామనకే కోప మొచ్చిందనడంలో దానిసూచనకురూడా వీలుం దా లేదా? అందుకనికూడా అట్లా వ్రాశాంగాని ప్రకృత విషయం జరిగిన కథనుకుంచిన న్యాయాన్యాయ పరిశీలన మేమాత్రం లేదు.

నే: బాగా తెలిసింది. తమ వర్ణనలు కొండ పీటి చాంతాల్లా వుంటాయే? కుప్పంగా కేయక పాఠ్యాంధ్రం?

పె: (ఆశ్చర్యంతో) ఏమిటి? కొండపీటి చాంతాల్లా!

నే: ఆ వు న డి. నూచనాస్వరూపమైన వర్ణనే రసవంతమని తెల్లాడిమతం.

పె: ఏమిటి? తెల్లాడిమతమా?! వాడిమతా న్నే అనుకుంచి మీరంతా వాడిదేశం పోరాదూ యీ పనికిమార్చి దేశంలో నుండకుండా? సమస్త విషయాల్లో వాడి సిద్ధాంతాల్నే అనుసరించ రాదూ ఇట్లా మా ప్రాణాల్లియకుండా?! ఏమి

లేమిటి వర్ణనలు కొండపీటి చాంతాల్లా? పాట్లీ సరిగ్గా చదివారూ, చదివితే అర్థంచేసుకొన్నారూ. ఓషిగా జదివితే ఒక్కొక్కటండంగా వుండా లేదా? సాంప్రదాయాన్ని పరీక్షించారా యెప్పుడైనా? వాల్మీకివ్యాసుల వర్ణనల్లా వుంటాయే? మంచినీసువులకు వా రెడేసి వర్ణ నుంటాయ్. మనపక్షిగుల్లోవున్న పటాలన్నిట్లీ వరనెట్టి వేలగడ్డారు. నగల్లాస్తే తరకకాల నగల్లా వేస్తారు. విం దొస్తే వింత వింత పదా ర్థాలు సంతరించి పంట జేయిస్తారు. ఉపన్యసిస్తే పూర్వపక్షాన్నిట్లీ రాధాంతాలు చేసి సిద్ధాంతం జేస్తారు. ఒకటేమిటి, ప్రతిదానో పరిపూర్ణితి కోసం పాటుపడ్డారు. ఈ సాంప్రదాయం కవితావర్ణన కెందుకు బట్టమా? పొరు గింటిపుల్లగూరకు మల్లే మాకూర లే దన్నుంటుంది.

నే: అదేమిటండీ పొరుగింటివంట బాగుంటే మన మట్లా వండుకుంటే తప్పాండీ?

పె: తప్పని ఎవరన్నారూ? వండుకోవడట్లా టిడి, మీ యిష్టమొచ్చినట్లా రగించండి మా అమ్మ మట్లా వండేది కాదుకాబట్టి ఆమె వంట బాగుండే దనొద్దు. ప్రకృతం తెల్లాడిరాత బాగుంటే అట్లాగే రాసుకోండి, మాకెం లోపం? దాని పాప పుణ్యాల్లెరుగని మమ్మల్నెందుకు విమ ర్శించడం? మా రాతలు బాగుండే దనుకుంటే వాట్లీ చదువుకో బోకండి.

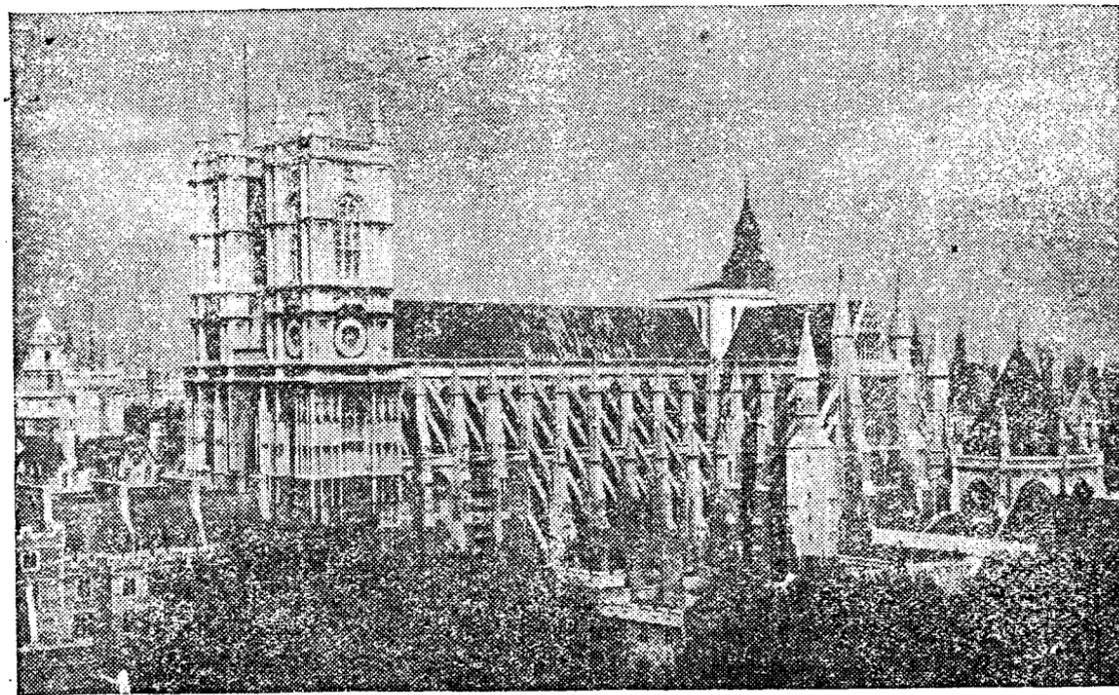
నే: అమ్మ నాయనో! అట్లాగంటే యెట్లా గండోయ్! మాకన్న ఆధారమంతా మీ వ్రాత లైతే. ఆయి బాబో! మేం వాట్లీ వద లేమండోయ్!

పె: అయితే ఎక్కడెక్కడో కొత్తల్లాచి, అది మా పూర్వులకు లే దని వాండ్ల నెక్కరించ కండి. సరే; ఇక నేను పోయ్యేదా?

నే: చి త్తం. తమర్లో ఇంకా చాలా మాట్లాడా లనుకున్నాను. ఇంత. సొద్దం దనుకోలా.

పె: సరే, లేపురా.

నే: చి త్తం. వెళ్ళివస్తా.  
(నిష్క్రమణం)



ఎలిజబెత్ - మాంట బాటల్ వివాహం జరిగిన వెస్ట్ మిస్టర్ ఆఫీ

# అల్లసానివెద్దన

(8 వ పేజీ తరువాయి)

పె: ఏమీ యేం జెప్పాడో మేమెరగం.

నే: కేవల మాత్రం బాగుండదులేదే.

పె: బాగుంటేనేం, బాగుండవంటేనేం?

మా కంఠం కా సంగతి?

నే: ఎంత చింత తాళగారికి! తర్వాత, రాయలవారికి వైష్ణవమత మభిమాన మని తమరు వైష్ణవం బుచ్చుకున్నారా?

పె: ఇనుగో, నీ క్యరహారం ప్రతిని మించు తోంది! ఏమిటి ఆయన కభిమాన మని మా మతాన్నే మార్చుకునేటంత వ్యక్తుల మనుకున్నావో? మాకు మన స్వా తోందే యేమీ చేసేవాండాం గాం.

నే: బోనీంది. సంతు సాల నృసింహకవి విషయం మిమ్మిందీ?

పె: ఏమీ కాక? ఎక్కడ వుండ వనుకుంటూనే వున్నాం. మీరం తా యే మనుకుంటావో?

నే: ఏమీ లేదు: ఆయన కవిత్వం బాగుందని మీ కిచ్చి తోచి ఆయన్ను రాయలవారిదగ్గర చేర్చుకుంటా చేసారని, దాంతో ఆయన చాలా బాగుకుని వెళ్ళాడని.

పె: (యిక్కమీద కే లేసుకుని) ఆరి మీ కాలం: గారంగాను! పుక్కిటిపురాణాల్ని మేమి వెరికాలమీ? ఏమిటి మా కాయ నేమీ ద యార్హా! మేం కథలు చెప్పికుంటా జేసావో? అట్లా అనుకోవడం—మా సంగ తట్లా వుండు అది యిప్పుడే యెత్తుకుంటాం, రాయలనా ర్న వ మా నం జేసున్నారని యెరుకున్నారా? రాయలు వోట్లలో వేలేట్ల కరవనేరని అనాయకుడు కాడు: పం డి తు డు కవి; రాల్యంలో జరిగే సమస్తం స్వయంగా చూచుకునే అలవాటు వున్నవారు: నా విషయం సర్వం నా కంటే ఆ య న కే ఎక్కువ తెలుసు. అట్లాటి ప్రభువుకు ఈర్వ్య చేత నే నొక పాత్రుణ్ణి చేరనీలే దని అనుమానం తోనే జూరుకుంటారా? ఇది మహానగరం గాని అవకాశం? చివరకేవలం మాకు బట్టుమా ర్నరుకునేవాడా? అదట్లా వుంటే, మా కీర్త్య యెందుకు? మా కవిత్వం కన్నా ఆయని బాగుం దనా? నీ నాయన రాసిన గ్రంథాన్ని చదివావా? ఆ దట్లా గుం ది మా దట్లా గుం ది? కాక, అయ్యో మా కొచ్చే మెల్లూ బహుమానాలు ఆయన కొ ప్రయోమా అనుకుని చేశామంటే, అంతకంటే అవన్నీ సమ గ్రం గా మాకు మట్టామే? ప్రపంచాని కెప్పుడూ ఒక పెద్దకోగ ముంది: ఒకపును కటిక్కిన్న ముకుంది. ఎవరిని సరించేనా చెట్లమాట లాడుకోవడానికి ముందం జేస్తుంది.

నే: చిత్తం. తమ గ్రంథాన్ని మొదట్టుంచి చివరకకు ఒక్క బిగిన కూర్చోకే అప్రయత్న ముగా నట్లా వచ్చిందా, యేమన్నా ప్రయత్నం జేసారా.

పె: ఏమిటి చచ్చు ప్రశ్న! ప్రయత్నం మేమిటి, కవిత్వం మేమిటి? ఏదీ ప్రస్తుతించి చూపి చేత వైనా వ్రాయించండి చూద్దాం. ఏదో వచ్చింది, వ్రాసా మంటే.

నే: మనుచరి త్రోక్కలే వ్రాశారా?

పె: ఒక్కటే వ్రాయడం మేమిటి? ఎన్నో వ్రాసుంటాం. జ్ఞాపకం కూడా లా. అదొక్కటే మిగిలివుంది. దానికే పేర్చిచ్చింది. నలుగురు క్లిలలు పుడితే అంతా ఒకమోస్తరుగావుంటారా?

నే: అదేమిటండీ న్యాసులవారివన్నీ వున్నాయిగా!

పె: ఏమిటి, ఆ మహర్షి తో మాకుపోలికా. వారెక్కడా మే మెక్కడ! వారి పది ల్లోకాల విలువుండే మా గ్రంథమంతా! వారు మహాను భావులు.

నే: వారెక్కడ వారా? విద్యార్థుల స్వా మెక్కడవారా?

పె: ఈ రోగం మీ కాలంవాం డందరికి వుం దనుకుంటా? వారెక్కడా, వీ రెక్కడా? దాన్ని కనుక్కోడానికి కావలసిన శక్తి సామ ర్థ్యాలున్నా మా మనకు? వేదం కూర్చారవారు, భాష్యం వ్రాశారు వీరు. అం తటితో ఆపితే

బాగుంటుంది గాని, నా రెక్కడా వీ రెక్కడా యేమిటి? వారే వీరేమా, సరా!

నే: కావచ్చు. తమ రీనగరంలో న్నా డుండేవారు?

పె: (దృష్టి నేకాగ్రంజేసి) పంపాపురం— త్రోత్రిమంగానుండే బ్రాహ్మణులంతా అక్కడ వుండే వాంక, వికాపాక్షస్వామి సన్నిధి, నది చేరవ అని, అప్పు డిట్లా వుండేవా? ఏమి చెబితే నీ కరమాతుంది. ఆ వైభవ మంతాపోయి కిథిలా లేర్పడ్డ యీ రోజుల్లో.

నే: పాపం తను కడంతా తప్పకుంటే యెట్లా సుఖంకో యిప్పుడు.

పె: ఎట్లా సుఖంకో యేమిటి—దా మ్మెట్లా వచ్చిందా! ఇంతకూ భరత ఖండంలో నిట్లాటివెళ్ళి ఆరిపోయినాయో! వాటిని గురించి విచారం నిష్క్రమించావం. ఇంతకూ గతించిన సామ్రాజ్యాల్లో నికొకలక్కా! గతించిన ప్రభువులమంది ప్రభువు లొక లక్కా! ఏమి లోకాలం మట్లాజరుకుంటుంది. యేం జేస్తాం?

నే: చిత్తం. రాయలవారు తమకు విహి తులు కదా, తమతో నేదీ దాచేవారు కారను కుంటా. వారి కోర్కె లన్నింటా పెద్ద కోరికేదీ?

పె: చిక్క ప్రశ్న. వారికి కోరిక లేమిటి? ఏ కోరిక వారికి తీరదు!

నే: అదికాదు స్వామీ, సామ్రాజ్య విషయంలో.

పె: ఓహో! మఖ్య రాజకయోగ్జేమా? కురకలకు కృషిచేసి రాకుండా చేద్దామనీ, విజయనగరాన్ని మైంప వత్వోకి కేంద్రంగా జేద్దామని. కృష్ణుడు దాటనీయకుండ దానిక చివర చివరకు వికాపురంవూ దం డె త్తి అక్క డనే వాంక్ష నోడిస్తే మాటలుగా వుంటుందని జయించు కొచ్చారు. కేంద్రం చేయడానికి చాలా ఆలోచన చేసారు. ఏం జెయ్యడానికి వారి కాయద్దాయం మధ్యామ్యుద్దాయ మెంది, పాపం!

నే: బోనండీ పాపం! వారికవిత్వం సాఫీ తమకేమిటి?

పె: సాఫీ తమకే. దానితీ రంత: వారి వాక్కుకూడా యాసగా కొంచెం వెట్టుగా వుండేది. మితభాషి, అంతా పదిమాటల్లో సనే దొక్కమాటతో దేచ్చేవారు. ఆ లక్షణం కవి త్యానికి పట్టింది.

నే: తమ రైప్పుడైనా సవరించ మనేవారా వారు వ్రాసిన గ్రంథాన్ని?

పె: మాచేత సవరింపించుకోవడం మేం కర్తవ్యం వారి కవిత్వాన్ని? వారు గొప్ప పండితులు. ఎప్పుడైనా యేదైనా మాకు మిగిలిన కవులకు చదివి వినుపిస్తే "స్వామీ అంతకన్నా యిది బాగుంటుం దేమా"నని మే మెవరిమైనా అంటే సరసంగా విని అంగీకరించే వారు. మా కొక ప్రభువుతో సంభాషిస్తున్న ట్టుండేదే కాదు: ఏదో మిచ్చుకతో మాట్లాడినట్టుండేది.

నే: అప్పుడ వంతులు! ఇంకా—తమకు మహా వ్యాపకులని అడుగుకున్నా—తమకు తెలి యుండుండదని, తిమ్మరుసు మంత్రిగారే మాత్రం వారండీ?

పె: ఏమాత్రం వారేమిటి? వారీమాత్రం వారనడానికి దగ్గ శక్తిమా కెక్కడుంది! కవిత్వం చెప్పేవాండ్లం కాబట్టి యేదైనా మనస్సుకు బట్టిందా న్ననుభవించగలం. వారెప్పుడప్పుడు క్యరహారాల్లో ప్రవర్తించే ప్రతిభాచమత్కారం మాకు పూర్తిగా అనుభవేద్యమై పూర్వం చాణ క్యుడు రాక్షసుడు మొదలైన ప్రతిభాభ్యుల చరిత్రలు జ్ఞాపకాని కొచ్చేవి. స్థూలంగా జెబుతా విను. ఆ మహనీయుడు రాక్షస చాణక్యల నీతని, మంత్రంగాన్ని పుణికి పుచ్చుకున్నాడు. వారికి ప్రజలంటే ప్రేమ, ప్రభువంటే విశ్వాసం.

నే: అట్లాగే నే యెందుకండీ రాయలవారు వారి కంట్ల నెర్రగా గాల్చిన యినుపకడ్డీలతో బొడిపించి వార్ని చివరకు చెరచెట్టారట?

పె: (విచారితమైన ఆశ్చర్యాన్ని కనుబరుస్తూ) ఏమిటి! ఏమిటి! మళ్ళీ చెప్పండి! అట్లాటి విధవ మాటన్న అభాజను దేవడు! (పండిపడుతూ)

వాణ్ణి నాకు చూపిస్తే నా బ్రహ్మత్వం కానేవు మరచిపోయి వాణ్ణి హత్య చేస్తా. ఎట్లా, ఎంత మాటన్నాడు. ఎరడువాడు? ఆ కథంతా చెప్పండి.

నే: వా డొక బోర్చుగీనుబాటసారి. రాయల కుమారుడు కారగతి చెంచారని, అది తిమ్మరుసు గారు చేయించిర విషప్రయోగఫల మని, దాని కారగ్రహించి శ్రీ వా రు వార్న ట్లా చే యిం చారని—

పె: (నోరు మోచుకుంటూ) అవ్వా, అవ్వా, అవ్వా! మీ బోర్చుగీనువాడు తగులబడా! మీ పరికోధనోన్మాదం మితిమీరుతుండే! అట్లాటి మాట నమ్మడానికి మీ కాలంవాండ్లం కాస్తకత్వం జప్పగా నలించినవకుంటా. రాయల కుమారులు మృతిచెందటం నిజమేగాని, వారికి మంత్రిగా రెండుకు విషప్రయోగం జేయవారు? దానివల్ల ప్రయోజనమేం? తన్నెప్పుడు పరిగొనించే జ వార ము కు రాయ మిప్పిద్దామనా? సిల్లా మేకా తేని తానే గాబ్యా అపహరిస్తా మనా? ఉన్నట్టివాళ్ళు పితృభక్తితో గౌరవించాడే రాయలువారి. అట్లాటి ప్రభువునట్లు నాయన అటువంటి భూ ర కా ర్యం సూత్వించు కుంటారా? ఆయితే పట్టుబట్టి తర్వాత మరణ దండన జగించక నీవన్న క్రూరదండన విధిస్తారా? చేయదలచు కొన్నాళ్ళు, చేరూత్విన రావ కా ర్యాలన్నిటిని నెరవేర్చి దివ్యంగా మంత్రిత్వం జేసి చివరకు వాన ప్రస్థం పుచ్చుకున్న మహాను భావుని పట్టు వెట్టాటి సందాలపు మాట పుట్టింది! మీకు సత్యా సత్యనిరూపిణి విదేశీయు లెక్కడ దాపురించారరా! వాండ్లకు మన మాటకే, పేళ్ల తేలిక వెరిమెత్రిగా వ్రాసుంటారు! ఎంతమాట విన్నాను, హరిహరి!

నే: బోనీంది. కవులకు తిమ్మరుసుగారంటే కోపమెందుకండీ?

పె: కోపమేమిటి! ప్రతి త్యాప్త్రానికి ఆయన బహుమానా లివ్వలేదని?

నే: తమర్ని బహుళాకరించేవారా?

పె: నాకు మనస్సిచ్చి నన్ను విక్షుకు మనే ఆదరించేవారు. అంతకన్నా వారు చెయ్యి తిసిన బహుమానం మేమిటి? వారిదగ్గర కెల్వినప్ప డల్లా, వారు కనబడప్పుడల్లా మాకు మా గురువు గారిదగ్గరా, నాన్నగారిదగ్గర నన్న ట్టుండేది.

నే: చిత్తం. రాయలవారు తమర్ని పద్యం చెప్పమంటే యిది, గానాలని గావా? తేకుంటే కవిత్వమెట్లా వస్తుందన్నారే? వారికట్లాగంటే కోపం రాలా?

పె: కోపమేమిటి! ప్రభువుల కోర్కెన మొస్తుందని యుకిస్తే వాడేం కవి? అవసరమైతే బ్రహ్మనే లక్ష్య పెట్టం. అదట్లానుణ్ణి. వారే అడి గితే యేం జెప్పేవాండ్లమా? అంతకంటే మృదువుగా అవన్నీ లేవారే, యిప్పు డెట్లా చెప్పమా అని సందేహిస్తున్నా మనేవాండ్లం. వారుగాదా అడిగింది—వారి అల్లుడు అళియ రామరాజు. చిన్నవారు. మేమంటే బాగా ప్రేమించి మమ్మల్ని పూజించేటంత గౌరవం జూపించేవారు. ఆయనొకరోజు 'స్వామీ' పద్య మంటే యేదో తొందళ్లొచ్చికి అట్లా చెప్పి పోయినా.

నే: రామరాజుగారంటే జ్ఞాపకం మొస్తుంది. వారట్లాటివారేనాండీ?

పె: ఎట్లాటివారోయ్! అదా—అ కొ క లక్కా: చిన్నతనం దాన్నంత పాటించాలి సిందికాదు.

నే: అంటే యెట్లాగండీ? చివరకు సామ్రా జ్యాన్ని మలదోసిన వ్యవసం!

పె: అయితే నేం జేద్దాం? సామ్రాజ్యం మటుకు కర్మబద్ధంగాదా?

నే: బోనీంది.

పె: మే మిక జ్ఞాం: నీవు మంచివాడవ్. ఎప్పుడైనా ఆహ్వానిస్తే వస్తుంటాంటే.

నే: తమ కక్కడ కాలక్షేప మెట్లాగండీ?

పె: దాని కేమాయ్. మమ్మల్నె రు గున్న వాం డ్లందరో వుంటారు!

(నిష్క్రమణ)

## ఆర్థిక, వ్యాపారవిషయాలు

(16 వ పేజీ తరువాయి)

87 లక్షల టన్నులు ఆగ్రావిత ప్రజలకోరకు అమెరికా వైనికాధి కారులు తెప్పించు కున్నార; 25 లక్షల టన్నులు లోకోద్ధరణ సంఘం ద్వారా యూనైటెడ్ స్టేట్ ప్రజలకు పంచివెట్టారు; మిగతా 1 కోటి 90 లక్షల టన్నులు వివిధ జేబులు డబ్బుకు కొనుక్కు పోయినవి. నగదుకు అమ్మిన ధాన్యంలో 52 లక్షల టన్నులు బ్రిటన్; ఇతర అమెరికా కేబలు 21 లక్షల టన్నులు; భారత జేబం 10 లక్షల టన్నులు; మిగతా జేబాలన్నీ కలిసి 63 లక్షల టన్నులు ఖరీదు చేసినవి.

గత జూలై నెలనుండి అమెరికా పరిశ్రమల ఉత్పత్తికూడా పెరుగుతున్నది. మోటారు కారు, కేకియోలు, గృహోపకరణములు ఇదివర కెన్నడు లేనంత ఎక్కువగా ఉత్పత్తి చేయబడు తున్నవి. గత అక్టోబరు నెలలో నిరుద్యోగుల సంఖ్య మొత్తం 17 లక్షలు; ఇప్పుడు ఇంకా చాల తగ్గిపోయి దరి తెలుస్తున్నది. వ్యవసా దేవర వృత్తులలో వున్నవారి సంఖ్య మొత్తం 4 కోట్ల 32 లక్షల 10 వేలు. ఈ సంఖ్య ఇంత ఎక్కువగా ఇదివర కెన్నడు లేదు. పనిచేయ గల కార్మికుల సంఖ్య మొత్తం 5 కోట్ల 92 లక్షలని అంచనా వేశారు. క్రిలో చాల మంది స్వంత పనులలోనే వుంటున్నారు. తక్కినవారు వ్యవసాయంలోను, వ్యవసాయేతర వృత్తులలోను వున్నారు. గత అగస్టు నెలనుండి పట్టణాలలోని కార్మికులకు, పల్లెలలోని కార్మి కులకు అండకీ జేతాలు బాగా పెరిగినవి. కొత్త గా కడుతున్న ఇండ్ల సంఖ్యకూ దాచాల ఎక్కు వగా పెరిగింది. గత సంవత్సరం 4 లక్షల 40 వేలు కొత్త ఇండ్లు కట్టబడినవి; ఈ సం వత్సరం 8 1/2 లక్షలు కొత్త ఇండ్లు కట్టబడు వని తెలుస్తున్నది. దేశ సామగ్రియూ, వ్యక్తుల జీత ములూ ఇంత బాగా పెరిగి పోతున్నా, జీవన వ్యయము, జీవితావసరముల ఖరీదు చాల తక్కువగా పెరిగినవి.

రాళ్ల అమ్మిన లివరు వాచీలు

అన్నివాచీలు స్విట్జర్లండులో తయారైనవి. సరిగా టైం చూపును. గట్టి మెషిన్ 8, మన్నిక గలవి. అందమైన ఆకారము. ప్రతీదీ 7 వండ్లు గ్యారంటి. క్రోమియం కేసు రు 18/8- మెయిలకం రు 21/- 4 రాళ్లు ర క్లాం ఫ్యులర్ డ్రైవ్ క్రోమియం కేసు రు 33/- 7 రాళ్లు రు 38/- మెయిలకం రు 41/- 15 రాళ్లు క్రోమియం కేసు రు 61/- రోల్స్ గోల్డ్ రు 10 ఏళ్లు గ్యారంటి 7 రాళ్లు రు 48/- మెయిలకం రు 52/- ఆహవాల్జ్కు రు 66/- 15 రాళ్లు రోల్స్ గోల్డ్ రు 82/- పోస్టేజి 12 అణాలు. రండు వాచీలకు పోస్టేజి ఉచితము. క్యాలిబ్రాలులు అయిపోయినవి.

యు. ఎస్. ఎ. ఫౌంటెన్ పెన్సు

అనేకరంగులలోను డిజైనులలోను దొరకును. ధర రు 3/8- మీడియం రు 4/8- సుపీరి యర్ రు 5/8- బెస్ట్ రు 7/8- గోల్డ్ స్టే లె డ్ పాల్ ఏకస్ట్రా 6 అణాలు. సుపీరియర్ రు 1/- 14 క్యాలిబర్ రు 2/- క్యాలిబ్రాలులు అయిపోయినవి.

THE MODERN WATCH CO., (A.P.)

Post Box No. 12220, Calcutta 5.

నెరసిన వెంట్రుకలబాషదము

రంగు పూయనక్కరలేదు. ఆయుర్వేద చికిత్స. తెల్లని. రంగును మార్చి కావ్యకముగా వెంట్రుక లకు నలుపు నిచ్చును. గుణం కానివో, డబ్బు వావను చేయబడును. తెలుపు కొంపమెయిందిన రు 2-8-0; మధ్యరకమెయిందిన రు 3-8-0; పూర్తిగా యుందిన రు 5-0-0.

గమనింపు: ఇది మెదడుకు కంటికి మంచి రోషణ విచ్చు డొవడము.

Bharat Kalyan Aushadhalaya

No. 18, P. O. Katri Sarai, (Gaya